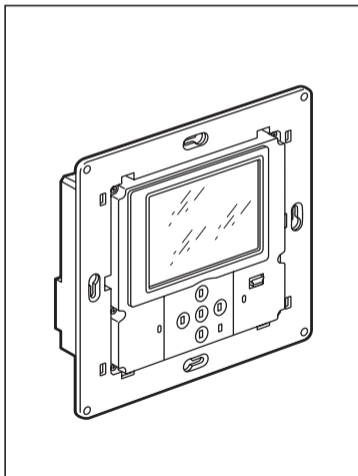




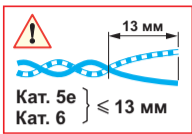


Пульт управления сценариями с сенсорным экраном

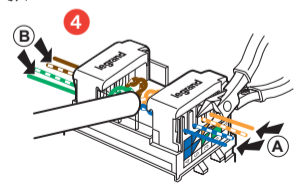
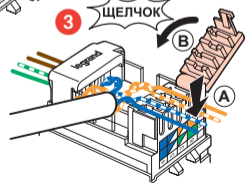
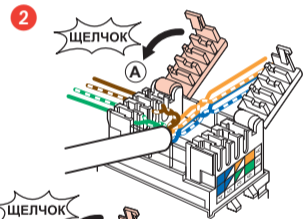
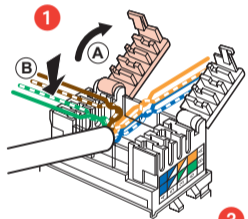
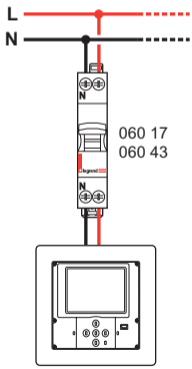
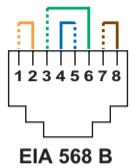
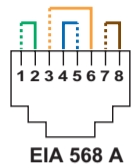
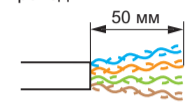
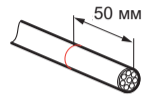
672 84 - 7756 19

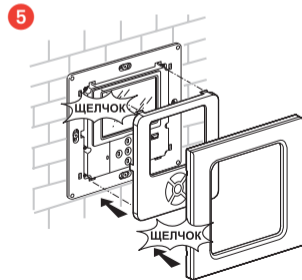
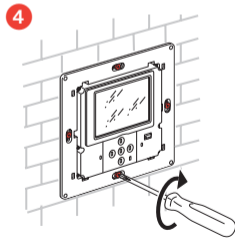
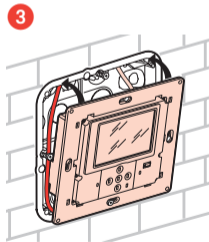
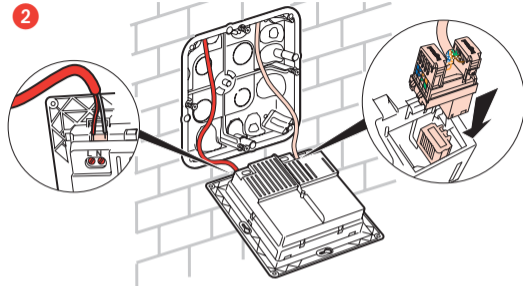
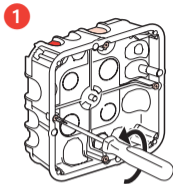
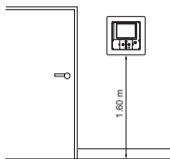


Напряжение	100/240 В~
Частота	50/60 Гц
	2 x 1,5 мм ²
Соответствие стандартам	PLC EN 50 065 - МЭК 60669-2-1
	от минус 5°С до плюс 45°С



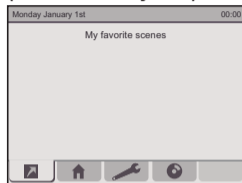
- UTP
- FTP





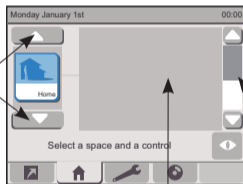
Включение питания (время ожидания прим. 30 секунд)

Начальная страница (изначально пустая)



Быстрый доступ к операциям из списка "Избранное"

Страница «Мой дом» (изначально пустая)

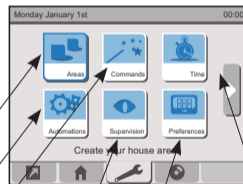


виртуальному пространству

Для операций

Перемещение по меню операций

Страница настроек



Виртуальное пространство

Функции автоматизации

Операции

Режим Диспетчер

Настройки

Программирование

Более подробная информация содержится в руководстве на CD-диске



⚠ Consignes de sécurité

Ce produit doit être installé de préférence par un électricien qualifié. Une installation et une utilisation incorrectes peuvent entraîner des risques de choc électrique ou d'incendie.

Avant d'effectuer l'installation, lire la notice, tenir compte du lieu de montage spécifique au produit.

Ne pas ouvrir l'appareil. Tous les produits Legrand doivent exclusivement être ouverts et réparés par un personnel formé et habilité par LEGRAND. Toute ouverture ou réparation non autorisée annule l'intégralité des responsabilités, droits à remplacement et garanties. Utiliser exclusivement les accessoires d'origine.

(FR) (LU) (BE)

⚠ Safety instructions

This product should be installed preferably by a qualified electrician. Incorrect installation and use can entail risk of electric shock or fire.

Before carrying out the installation, read the instructions and take account of the product's specific mounting location. Do not open up the device. All Legrand products must be exclusively opened and repaired by personnel trained and approved by LEGRAND. Any unauthorised opening or repair completely cancels all liabilities and the rights to replacement and guarantees. Only use genuine accessories.

(GB) (IE)

⚠ Medidas de seguridad

Este producto debe ser instalado preferentemente por un instalador electricista cualificado. La instalación y utilización incorrectas pueden generar riesgos de descargas eléctricas o de incendio.

Antes de efectuar la instalación, leer el manual y, tener en cuenta el lugar de montaje específico del producto. No abrir el aparato. Todos los productos Legrand deben ser abiertos y reparados exclusivamente por personal formado y autorizado por Legrand. Cualquier apertura o reparación no autorizada anula la integridad de las responsabilidades, derechos de cambio y garantías. Utilizar exclusivamente accesorios originales.

(ES)

⚠ Меры предосторожности

Установку данного изделия может выполнять только квалифицированный электрик. Неправильные установка и использование могут привести к возникновению пожара или поражению электрическим током.

Перед началом установки необходимо внимательно ознакомиться с данной инструкцией, а также соблюдать требования, касающиеся места установки изделия. Не вскрывать изделие. Вскрытие и ремонт изделий марки Legrand могут производиться только лицами, прошедшими соответствующую подготовку в компании "ЛЕГРАН". Несанкционированное вскрытие или выполнение ремонтных работ посторонними лицами лишает законной силы любые требования об ответственности, замене или гарантийном обслуживании.

При ремонте или гарантийном обслуживании использовать только оригинальные запасные части.

(RU)

⚠ Συστάσεις ασφαλείας

Το προϊόν αυτό πρέπει να εγκατασταθεί κατά προτίμηση από ειδικευμένο ηλεκτρολόγο. Η λανθασμένη εγκατάσταση και χρήση μπορούν να επιφέρουν κίνδυνο ηλεκτροπληξίας ή πυρκαγιάς.

Πριν πραγματοποιήσετε την εγκατάσταση, διαβάστε τις οδηγίες, λάβετε υπόψη το συγκεκριμένο χώρο συναρμολόγησης του προϊόντος.

Μην ανοίξετε τη συσκευή. Όλα τα προϊόντα της Legrand πρέπει να ανοίγονται και να επισκευάζονται αποκλειστικά από εκπαιδευμένο και εξουσιοδοτημένο από τη Legrand προσωπικό. Οποιαδήποτε επέμβαση ή επιδιόρθωση πραγματοποιηθεί χωρίς άδεια, ακυρώνει το σύνολο των ευθυνών, δικαιωμάτων αντικατάστασης και εγγυήσεων.

Χρησιμοποιείτε αποκλειστικά γνήσια ανταλλακτικά.

(GR) (CY)

⚠ Veiligheidsvoorschriften

Dit product moet bij voorkeur door een vakbekwame elektricien geïnstalleerd worden. Bij een onjuiste installatie en een onjuist gebruik bestaat het risico van elektrische schokken of brand.

Lees alvorens de installatie uit te voeren de handleiding door en houd rekening met de specifieke montageplaats van het product.

Het apparaat niet openen. Alle Legrand producten mogen uitsluitend geopend en gerepareerd worden door personeel dat door Legrand is opgeleid en bevoegd verklaard. In geval van ongeoorloofd openen of repareren kan geen enkele aansprakelijkheid aanvaard worden, vervalt het recht op vervanging en zijn de garanties niet meer geldig. Gebruik uitsluitend originele accessoires.

(NL) (BE)

⚠ Sicherheitshinweise

Dieses Produkt darf nur durch eine Elektro-Fachkraft eingebaut werden. Bei falschem Einbau bzw. Umgang besteht das Risiko eines elektrischen Schlages oder Brandes.

Vor der Installation die Bedienungsanleitung lesen, den produktspezifischen Montageort beachten. Das Gerät nicht öffnen. Alle Produkte von Legrand dürfen ausschließlich von durch Legrand geschultem und anerkanntem Personal geöffnet und repariert werden. Durch unbefugte Öffnung oder Reparatur erlöschen alle Haftungs-, Ersatz- und Gewährleistungsansprüche. Ausschliesslich Originalzubehör der Marke Legrand verwenden.

(DE)

⚠ Instruções de segurança

Este produto deve ser instalado de preferência por um electricista qualificado. A instalação e o uso incorrectos podem provocar riscos de choque eléctrico ou de incêndio.

Antes de efectuar a instalação, ler as instruções e levar em conta a localização específica da montagem do produto. Não abrir o aparelho. Todos os produtos Legrand devem ser abertos e reparados exclusivamente por pessoal formado e autorizado pela Legrand. Qualquer abertura ou reparação não autorizada cancela todas as responsabilidades, direitos de substituição e garantias. Utilizar exclusivamente os acessórios de origem.

(PT)

⚠ Güvenlik talimatları

Bu ürünün kurulumu terçihen yetkili bir elektrikçi tarafından yapılmalıdır.

Hatalı kurulum ve kullanım, elektrik çarpmasına veya yangına neden olabilir.

Kurulumdan önce, mutlaka talimatları okuyunuz ve montaj yerinin ürünün kullanım özelliklerine uygunluğuna dikkat ediniz.

Çıha açmayınız. Tüm Legrand ürünlerinin yalnızca Legrand tarafından eğitilmiş ve yetkilendirilmiş personel tarafından açılması ve tamir edilmesi gereklidir.

Yetki alınmadan ürünlerin açılması veya tamiri, bütün sorumlulukları, değiştirme haklarını ve garantileri iptal eder. Yalnızca orijinal aksesuarları kullanınız.

(TR) (CY)